

PESTVÁR- MEGYEI

# TÜZRENDÉSZETI KÖZLÖNY

VÁRMEGYEI JELLEGŰ TÜZRENDÉSZETI LAP

A PEST-PILIS-SOLT-KISKUNVÁRMEGYEI TÜZOLTÓ-SZÖVETSÉG HIVATALOS LAPJA

Megjelenik  
minden hó első csütörtökénFelelős szerkesztő és kiadó  
PAP GEDEON Ő. T. parancsnok  
Kiadóhivatal KiskunmajsánElőfizetési ára egész évre 4.— kor.  
Hirdetések megállapodás szerint

## Tájékoztató

### Magyar Országos Tűzoltó Szövetség

Székhely: Budapest. Iroda: VII., Rákóczy-ut  
38. IV. em. Hivatalos órák délután 2—5.  
Elnök: gróf Széchenyi Viktor. Főtitkár:  
Breuer Szilárd.

### Pestvármegyei Tűzoltó Szövetség

Székhely: Budapest, Vármegyeház. Ügyvivő  
alelnök: Serfőző Géza. Titkár: ifj Bitskey Illés  
Tápiószele.

### Tűzoltó muzeum

Budapest, VIII., Kun-utca 2. Főrség.

### Budapesti hiv. tűzoltóság

Főrség VIII., Kun-utca 2.

### Budapesti önkéntes tűzoltóság

VIII., Kun-utca 2.

### Budapesti Önk. Mentő Egylet

V. Markó-utca 22.

### Magyar Vöröskereszt Egylet

Budapest, I., Vár, Albrecht-ut.

## Szaklapok

### Tűzrendészeti Közlöny

A M. O. T. Sz. hivatalos lapja. Felelős szer-  
kesztő: Markusovszky Béla. Helyettes szerk.:  
Erdély Ernő. Kiadóhivatal: Az Orsz. Tűz-  
oltó Szöv. irodája, Budapest, VIII., Rákóczy-  
ut 38. sz.

### Tűzvédelem

Országos jellegű szaklap. Esztergom, Heves,  
Somogy vármegyei T. Szöv. hivatalos lapja.  
Felelős szerkesztő: dr. Vass János. Eger.  
Szerkesztőség és kiadóhivatal: Eger, Vár-  
megyeház.

### Pestvármegyei Tűzrendészeti Közlöny

Pestvármegyei To. Szövetség hivatalos lapja  
Szerkesztő: Pap Gedeon. Szerkesztőség és  
Kiadóhivatal: Kiskunmajsa.

### Tűzrendészeti Lapok

Jásznagykunszolgalmegyei To. Szöv. hiva-  
tals lapja. Szerkesztő: Csatár Andor. Szer-  
kesztőség és kiadóhivatal: Szolnok.

### Vasvármegyei Tűzrendészeti Közlöny

Vasvármegyei To. Szövetség hivatalos lapja.  
Szerkesztő: Barabás István. Szerkesztőség és  
kiadóhiv.: Vasvár.

### Tűzrendészet

Szerkesztő: Lukács Gyula. Szerkesztőség és  
kiadóhivatal: Zsarnóca (Bars megye).

### Illustrierte Feuerwehr-Zeitung

Német szaklap. Szerkesztő: Groidl József.  
Szerk. és kiadóhiv.: Pozsony.

### Mentők Lapja

A mentésügy orsz. szervezésének hiv. lapja.  
Szerkesztő: dr. Kovács Aladár, B. Ö. M. E.  
igazgató-főorvosa. Szerkesztőség és kiadó-  
hivatal: Budapest, V., Markó-utca 22.

# KÖHLER ISTVÁN

(ezelőtt GEITTNER és RAUSCH tulajdona)

## fecskendő, szivattyú és tűzoltószer gyára

Iroda és mintaraktár:

Budapest, VIII., József-körút 14. sz.

Gyár: ———

Felsővaspálya-utca 5. sz.



# Beszerzési források

## Tűzoltószergyárak

Budapesti Szivattyú és Gépgyár Részv.-Társ.  
Bp., IV., Váci-utca 9.  
Feik és Tréba, Bp., V., Lipót-körut 22.  
Köhler István, Bp., VIII., József-körut 14.  
Mátrai Antal és Tsa, Bp., VI., Teréz-körut 33,  
Műszaki és Gépipari Részvénytársaság, Bp.,  
V., Alkotmány-utca 25.  
Seltenhofer Frigyes Fiai, Sopron.  
Sternberg és Kálmán, Budapest, VIII., Jó-  
zsef-körut 35.  
Walser Ferenc, Bp., Csángó-utca 6 b.

## Bélyegző

Bienenstock Lipót és Fia, Bpest, IV., Deák  
Ferenc-utca 23.

## Egyenruházat

Hartmann S. és Fiai, Bp., VII., Károly-körut 9.  
Jelinek Ede, Bp., VII., Dob-utca 4.  
Németh Ferenc, Kismarton.  
Ritscher Zsigmond, Körmend.  
Tiller Mór, Bp., IV., Váci-utca 35.  
Spitz Bernát, Bp., V., Fürdő-utca 9.

## Hangszerek

Wagner hangszerkirály, Budapest, VIII., Jó-  
zsef-körut 14.  
Reményi Mihály, Bp., VI., Király-utca 28.  
Glassl József, Graszlic (Csehország).  
Horn Lajos, Apatin (Bács m.)

## Henze-féle edények

Magyar Fémlemezgyár R.-T., Budapest, Er-  
zsébet királyné-ut 57.

## Létrák

Mátrai A. és Tsa, Bp., VI., Teréz-körut 33.

## Műszerek

Calderoni és Tsa, Bp., Gizella-tér 1.  
Marx és Mérey, Bp., Bulcsu-utca 7.

## Minimax

Magy. Minimaxgyár, Bp., VII., Kertész-u. 43.

## Mentő cikkek

Salvator kötszergyár, Bp., Nagymező-utca 4.

## Mentő kocsik

Ritter Ödön, Bp., VIII., Fecske-utca 15.

## Meghívók

Kner Izidor, Gyoma.  
Körjegyzői nyomda, Trencsén.  
Schwarz Artur, Kiskunmajsa.

## Sport cikkek

Seifer Antal, Bp., VII., Király-utca 1.

## Távkongatók

Gr. Torockay és Tsa Bp., VI., Sziv-utca 32.

## Telefon

Bodnár és Tsa, Bp., VI., Gyár-utca 13.

## Tömitő lemez

„Tauril“ közp. elárusító iroda, Budapest, VI.,  
Gyár-utca 48.

## Tömlők

Klinger Henrik, Bp., V., Szabadság-tér 10.  
Békés és Klein, Bp., VI., Lázár-utca 16.  
Első Magyar Fém-tömlőgyár, Budapest, VI.,  
Podmaniczky-utca 27.

## Tűzijáték

Emmerling Adolf, Bp., Gróf Károlyi-u. 26.

## Vigalmi cikkek

Barna Vilmos, Bp., VIII., József-körut 17.

## Világítási eszközök

Magy. Fém- és Lámpaárugyár Bp.-Kőbánya.  
Magy. Acetylen Rt. Bp., T. V. Acetylen villa.  
Lang Jakab és Fia, Bp., József-körut 15.  
Bárdi József, Bp., VI., Gyár-utca.  
Lakos Nándor és Tsa, Bp., Damjanich-u. 30.

## Villamos kézilámpák

Villamos akkumulátorok raktára, Bpest, VII.,  
Rottenbiller-utca 8.  
„Turul“ hordozható akkumulátor gyár, Bp.,  
V., Alkotmány-utca 12.

## Színházi vészlámpa

Korányi Márton, Bp., Ferenciek-tere 3.

## Zászlók

Rétay és Benedek, Bp., VI., Váci-ut 59.  
Herc Emma Bp., Kossuth Lajos-utca 6.  
„Viktória“ zászlógyár, Budapest.

# A „MINIMAX“

szabadalmazott kézi tűzoltókészülék, mely hivatva van a tüzet még keletkezésében elfojtani, gyűlés és báltermekben nem szabad hiányoznia, mert csak ezekkel lehet a kitörő tüzet, esetleg egy, az ököritőhöz hasonló katasztrófát megelőzni. A készülékek beszerzését a m. kir. belügyminiszter ur 5499. sz.rendeletében ajánlja és az összes vármegyei hatóságok községeik részére a beszerzést elrendelték.

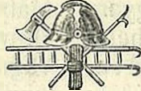
A „MINIMAX“ készülékek árai darabonként teljesen felszerelve 60 korona — azzal a kötelezettséggel, hogy a készülékeket karban tartjuk, felülvizsgáltatjuk és a szükséges töltéseket díjtalanul adjuk. A „Minimax“ készülékek Magyarországon magyar munkások által készíttetnek és eredeti bizonyítványok igazolják, hogy több mint 800 esetben kitűnő szolgálatot tettek.

**Képviselőket keresünk.**

**Felvilágosítást díjtalanul adunk.**

Magyar Minimax Részvénytársaság Budapest, VI. Rózsa-u. 85.



PESTVÁR-  MEGYEI

# TÜZRENDÉSZETI KÖZLÖNY

VÁRMEGYEI JELLEGŰ TÜZRENDÉSZETI LAP  
A PEST-PILIS-SOLT-KISKUNVÁRMEGYEI TŰZOLTÓ-SZÖVETSÉG HIVATALOS LAPJA

Megjelenik  
minden hó első csütörtökén

Felelős szerkesztő és kiadó  
PAP GEDEON Ű. T. parancsnok  
Kiadóhivatal Kiskunmajsán

Előfizetési ára egész évre 4.— kor.  
Hirdetések megállapodás szerint

## Pangás.

Illeszthettem volna e sorok elejére találabb kifejezést is, talán ezt: „Züllés“. Ha így tart, nemsokára azt is kitűzhetjük.

Bizony, nyájas olvasó, köny csillog a szememben, mikor ezeket írom. Pestvármegye tüzrendészete, tűzoltószövetségi élete — hogy mérsékelt kifejezést használjunk — pang . . .

Hiába keresem az alkalmat, hogy szövetségi életünkről itt, az arra szánt helyről referádákat közöljek — nincs módomban. Szövetségünk létezik ugyan, de nem él. Életjelt nem ad magáról. Évenként egyszer, legjobb esetben kétszer összehívja a közgyűlést, melyen — sajnos — igen gyér számban jelennek meg a bajtársak és vezérférfiak. Meghallgatják a jelentéseket, nagyokat ásitanak s aztán siet mindenki a legközelebbi gyors- vagy személyvonattal — haza.

Mint az ősi nemesi kuriákról az egykori vidám pezsgő élet, úgy tűnt el a mi szép reményekre jogosító szövetségünk teréről is az egykori munkakedv. Mikor széles e hazában, fent a bércek honában s messze az Aldunánál eleven tűzoltói élet pezseg, addig itt, a legelső, a legbüszkébb vármegyében a tűzoltói élet már csak mécsként pislákol, meglobogtatva a legkisebb fuvalomtól is.

A messze világító szövétnek, mely egykor széthintette sugarát széles e hazára, melynek lehulló hamvától lángra gyuladt az egész magyar tűzoltó élet, ma egy szürke hamutömkeleg, mely alatt ki-kilobban ugyan egy megsemmisüléssel küzdő parázs, de aztán elcsittul, — hogy a szél-

csend alatt annál sötétebbé tegye annak éjszakáját . . .

Támadjatok fel, ti régi, dicsőségben nyugvó öreg bajtársak, kik nem fásultatok el, nem váltatok kövé a kenyérért való küzdelemben. Törüljétek meg porral lepett, bepókhálósodott siró, busongó tárogatótokat . . . Hátha . . . Talán még nem késő . . . Talán még nincs veszve minden. Öntsétek be igaz magyar lelkesedésteknek soha ki nem alvó tűzét az utódok szívébe. Gyűjtésatok ismét lángra a tűzoltóügy igaz szeretetét, hogy az általatok kijelölt ösvényen tovább vontathassuk azt a nehéz, de drága kincset, melynek fölirata „Magyar tűzoltóügy“.

Magyarok hatalmas nagy Istene! Ki mindig közelünkben voltál, ha az elmulás sötét, borongó szárnyait suhogtatta feletünk! Fordítsd felénk áldó tekintetedet. Sujtsd le haragvó villámodat, hogy hatalmas döreje fellármázza az alvókat, a tepedőket. Öntsd a lelkekbe a lelkesedés örökké égő tűzét hogy a megkezdett munkát, a szent cél szolgálatát férfias kitarással viselhessük és előbbre vihessük.

HIVATALOS RÉSZ

## A Budapesten f. évben tartott tanfolyamok hallgatóinak névsora.\*)

Budapesti kerületi tanfolyam augusztus 2—9.  
Ádámffy Pál tanító Cinkota, Banna Jakab iparos Sásd, Benede Pál Antal takarékpénztári tisztviselő Albertiirsa, Bervanger H. Frigyes járási számvevő Kiskunfélegyháza, Brukner Jenő

\*) Pestvármegyei hallgatók nevei mellett a helység nevek ritkítva vannak szedve.



s. jegyző Tura, Brecka Sámuel cipész Magyarpécska, Boskó Henrik cimfestő Marosvásárhely, Bundy Imre takarékpénztári tisztv. Nagykáta, Somogyi Csizmazia Géza belügyminiszteri számtiszt, dr. Erdélyi Imre ügyvéd Nyirbátor, Eicher Ottó tanító Világos, Erlesbek György hivatalnok Budapest, Engly Zoltán s. jegyző Nagyszalonta, Fehér Lajos szabó m. Komárom, Fodor Benő közműves Kiskunhalas, Forstner Károly számtiszt Dunaharaszti. Gajdos János tanító Fajs, Györffy Tihamér s. jegyző Dunakesz, Haász István ácsmester Ujvidék, Horváth István egyetemi hallgató Szeged, Iliú János jegyző Orlát, Jászberényi András gazd. akad. tanár Kolozsvár, Jellinek József tanító Budapest, Jonék Gyula őrparnacsnök Ujpest, Juhász István tanító Pestújhely, Kecskeméthy Mihály tanító Kótaj, Kéler Dénes gazd. akad. III. éves hallg. Kassa, Kiss Ferenc máv. művezető Mezőtelegd, Kudar Béla birtokkezelő Piliny, Kuharszky László min. számvizsgáló Budapest, Lang Lajos városi aljegyző Kassa, Loósz Dezső városi aljegyző Kassa, dr. Magyar Lajos fogalmazó (belügy) Budapest, Molnár István tornatanár Czegléd, Nagy Sándor jogász Feketegyarmat, Orovecz János aljegyző Mezőtárkány, Paál Pál rendőrbiztos Zalaegerszeg, Piger Zoltán tanító Siklós, Prachthausér Péter fogműves Magyarpécska, Rassveiler András szabó m. Ujvidék, Ritter Gyula vegyész mérnök Ács, Rimóczy József cipész m. Nagyvárad, Robb Károly kéményseprő Magyarpécska, Rozsics Jenő városi főszámvevő Kassa, Simon László tanító Hársfalva, Stevlik József művezető (Ganz-gyár) Budapest, Szakály Mátyás tanító Drávatamási, Szedlacek Ferenc elektrotechnikus Ózd, Szentkirályi Ede tanító Gerde, Szentmiklósy Gyula tanító Ujfehértó, Vadász Izsó gyári tisztv. Ujpest, Vass Andor tanító Cibakháza, Zakariás Mihály földbirtokos Albertiirsa, Zsilavi Mihály kovács m. Pereg és Rónay Géza városi közgyám mint volonteur Nagybánya.

**Tűzrendészeti tanfolyam augusztus 9–19-ig.**  
Balassa Márton belügym. hiv. Dunaharaszti, Bihary Béla tornatanár Gyulafehérvár, Bervanger H. Frigyes járási számvevő Kiskunfélegyháza, Somogyi Csizmazia Géza min. számtiszt Budapest, Eicher Ottó tanító Világos, Erlesbek György hivatalnok Budapest, Gajdos János tanító Fajs, Györffy Tihamér s. jegyző Dunakesz, Horváth István egyet. hallg. Szeged, Jászberényi András gazd. akad. tanár Kolozsvár, Kéler Dénes gazd. akad. III. éves hallg. Kassa, Klinda Aladár főjegyző Nána, Krennsz János tanító Belezna, Krenkó István családfőtanító Aszód, Kuharszky László min. számvizsgáló Budapest, Künszler János tornatanár Selmezbánya, Lang Lajos városi aljegyző Kassa, Loósz Dezső városi aljz. Kassa, Limbeck Pál jegyző Kishegyes, Lillia Zsigmond városi tisztv. Eperjes, dr. Magyar Lajos belügyi fogalm. Budapest, Mlinkó István siketnéma int. igazgató Eger, Molnár István tornatanár Czegléd, Molnár Lajos számellenőr Zircz, Piger Zoltán tanító Siklós, Ritter Gyula vegyész mérnök Ács, Rozsics Jenő városi főszámvevő Kassa, dr. Stelczer

Mátyás ügyvéd Magyaróvár, Szakály Mátyás tanító Drávatamási. Szentmiklósy Gyula tanító Ujfehértó, Vagner Sándor tanító Győr, Vass Lajos Rudolf tanító Cibakháza, Meiszner József máv. levéltárnok mint voluntör Debrecen, Rónay Géza városi közgyám mint voluntör Nagybánya és Rostás Géza iparos Pécs.

## Lövésztanfolyamok a tűzoltóságok kebelében.

A magy. kir. honvédelmi miniszter 60,088,912. II. sz. leirata a magyar országos tűzoltó szövetséghez ifjusági lövésztanfolyamoknak a tűzoltóság kebelében leendő szervezése tárgyában.

Budapest, 1912. évi július hó 10-én.

A m. kir. belügyminiszter urhoz 1911. okt. 15-én 2351. szám alatt intézet és a belügyminiszter ur által hozzám megküldött fölterjesztésére:

1. Örömmel adtunk támogatást annak az óhajnak megvalósításához, hogy ifjusági katonai lövésztanfolyamok nemcsak az ország egyes községeiben, hanem minden egyes községben és pedig a tűzoltóság kebelében szerveztessenek. Ilyen tanfolyamoknak a tűzoltó-csapatok körében való szervezését én is kívánatosnak vélem, amint az a Magyar Országos Szövetséghez 1912. évi március hó 28-án intézett 24798/11. számú leiratomból is kivehető.

Ha a tűzoltó egyesületek ifjusági katonai lövésztanfolyamoknak megalakítását óhajtják, kérjék irásban a legközelebbi honvéd gyalogcsapat parancsnokságát, hogy a lövésztanfolyamok szervezésének érdekében a szükséges intézkedéseket tegye meg.

Az új véderőtörvény 48. §. foglalt rendelkezések jövőben azoknak a tartalékosoknak, akik az ifjusági lövésztanfolyamokon, illetve a katonai tornászati terén eredményes tevékenységet fejtettek ki, bizonyos kedvezményt biztosít.

2. A Magyar Országos Tűzoltó szövetségnek azt a kérését, hogy minden póttartalékos katonára köteleztessék arra, hogy az alatt az idő alatt, amelyet a tényleges szolgálatban kellene eltöltenie, községében tűzoltói szolgálatot teljesítsen, illetve köteleztessék arra, hogy tagja legyen a tűzoltó csapatnak, törvényes alap hiányában nem teljesíthetem.

Ez az óhaj ugy volna megvalósítható, ha a tűzoltóság kebelében megalakuló ifjusági lövésztanfolyamok tagjai közé azon nem tényleges állományú katonák és honvédek is fölvétnének, akik a tűzoltó csapatnak nem tagjai s a lövésztanfolyam egyik kiképzési ágát a tűzoltás gyakorlatai képeznek.

3. A törvényhatóságok fejeit fölkértem, hogy az ifjusági katonai lövésztanfolyamoknak a tűzoltóság kebelében való szervezését ők is jóindulattal támogassák.



4. Kérem, hogy az ifjusági katonai lövész-tanfolyamoknak a tűzoltóság kebelében való megalkotásának érdekében majd esetleg tett intézkedéseiről hozzám jelentést tenni sziveskedjék.

A miniszter rendeletéből Szirmay s. k. tábornok.

## NEM HIVATALOS RÉSZ

### A vörös kakas.

Irta: Gegus Daniel rendőrtanácsos.

Egy napon sürgősen kerestetett a főnököm.

— Önnek el kell utaznia azonnal, — mondá, amikor előtte megjelentem. — Egy megkeresést kaptunk az alföldről, hogy ott két egymás mellett levő faluban állandó a tűzveszedelem s a csendőrség s a helyi hatóság nem tud vele mit csinálni. Sejtik, hogy gyújtogató munkája a folytonos égés, de a gyújtogatónak semmi nyoma. Ide fordultak hozzánk, hogy adjunk a nyomozáshoz segítséget. Vegyen ön maga mellé kellő számú detektivet s azonnal induljon utnak.

Meghajtottam magamat s azonnal intézkedéseket tettem az utazáshoz. Magamhoz vettem a szükséges iratokat és költséget, kiválasztottam a detektívtestületből négy kitünő embert, közöttük természetesen régi jó munkatársamat, Hegedüst, félóra mulva már vonaton voltunk.

Utazásunk célja, a két tűzveszélyes falu, meglehetősen bent volt az Alföld szívében. Nem a fővonalon feküdt, hanem a rozoga vicinális mellett, amely diszpéldánya lehetett azoknak a secundár-bahnoknak, melyekről a „Fliegende Blätter“ annyi mulatságos anekdotát tud összehordani.

Késő este érkeztünk meg az állomásra. Olyan egyszerű őrházféle volt ez, igazi falusi állomás. Egy váróterme volt a minden rendű és rangú utasok számára, amelynek közepéről pislá petróleumlámpás terjesztette nem a fényt, hanem inkább a büzt. Az állomásfőnök, egy álmos altiszt, nagy unottan fogadta kávédarálónkat s amikor minket meglátott, igen csodálkozott, hogy ennyi ismeretlen utasa van.

Ugy látszik, itt nagyon ritkán látnak idegen arcokat. Rajtunk kívül nem is volt más utas, mint egy szűrös atyafi, aki nagy parolát vágott a főnök ur markába s ezzel a kérdéssel fordult hozzám:

— Égünk-e még, Mikulik szomszéd?

— De égünk ám, — válaszolt közönyösen a szárnyas kerekos hivatalnok — már szinte megszoktuk ezt az istentelen vörös kakast. Csak tegnap

éjjel pusztult el a rektor uram felvégi portája. Ez már a tizedik ház két nap alatt.

— Mégis csak valami gazembernek kell lenni a faluban, — köpött egy nagyot a szűrös, s gyanus szemmel mért bennünket végig — aligha lesz idevalósi.

— Én is úgy vélekedtem, — hagyta helyben bölcsen az észrevételt a vasutas s kioltotta lámpájából a világot. — Mindig várom, hogy mikor kerül az állomásra a sor.

Ebben a pillanatban egy fényes tűzsáv lobbant fel az állomás épület jobb sarkán, amelyet nyomban követett az a kellemetlen percegés, melyet a száraz gerenda égése okoz.

A vasutas elejtette kezéből ijedtében a lámpát s kétségbeesetten rikkantott fel:

— Tyhü, az áldóját! Ég az állomás!

A szűrös meg elkezdett eszeveszetten kiabálni:

— Tűz van! Tűz van!

A kiabálásra lassankint megélnkült a falu, zűrzavaros láрма keletkezett az utcákon, felriadt emberek, asszonyok futkostak ide-oda, fejvesztetten keresve a tüzet. Kihallatszott itt-ott a lármaról:

— Az állomás ég, a vasuton van a tűz.

Miután ott voltunk a szerencsétlenség közepében, elkerülhetetlen volt, hogy mi is részt ne vegyünk az oltásban. Gyakorlottabb, fővárosi emberek lévén, a vedrekkel, kannákkal csörtető emberek felett átvettük a dirigálást s derekasan résztvettünk a tűz elfojtásában.

A tűz a jobb sarkon keletkezett s szél nem lévén, nem terjedt valami nagyon gyorsan. Azt a taktikát követtük hát, hogy az épület tetejét levertük, miáltal a továbbterjedést megakadályoztuk. Sikerült elérni, hogy csak az épület jobb szárnya égett le egy darabon, a többit megmentettük.

Mikor a tűznek vége volt, az épület előtt csoportosulók közül odalépett hozzánk a bíró s köszönetet mondott az oltásban való részvételünkért.

— Nem tudom, kit tisztelhetek az urakban, — mondotta egyenes, magyaros nyíltsággal — de igazán nagy segítségünkre voltak a veszedelem elfojtásában.

Félrevontam őt, megmondtam, hogy ki vagyok s kik a társaim. Egyszersmind arra kértem, hogy ne árulja el az inkognitónkat, mert mi épen azért jöttünk, hogy a veszedelem okát kikutassuk. Azért hát menjen szépen a hiveivel haza s nekünk, akik később bemegyünk a faluba, szerezzen szállást s küldje értünk a kíséretet.

Bíró uram hálásan tekintett rám és azt mondotta:

— Minden rendben van, tekintetes uram.



Nálam fognak szállásolni. Azután két strázsát je-  
lölve ki a tüzhöz, haza parancsolta a népet s  
maga is elvonult.

— No, mi itt egy kicsit körülnézünk, —  
mondám a detektiveknek. — Hátha már az első  
intrádára kapunk valami nyomot.

Megkerültük az épületet s nagy figyelemmel  
vizsgáldtunk azon a részén, ahol a tűz keletkezett.

Ezen a részen egy kis kert sorakozott az  
épülethez, amelynek az uttest felől alacsony kerí-  
tése volt. Sikerült felfedezni a kerten végig nyo-  
mokat, amelyek egészen az épület sarkáig tartottak,  
ahol azután elvesztek azok között a nyomok kö-  
zött, amelyek az oltó parasztok lábaitól származtak.

Otromba, nehéz, inkább széles, mint hosszú  
nyomok voltak ezek, inkább emlékeztettek állati  
patára, semmint emberi lábára.

— Nem emberi lábtól származnak ezek, —  
jegyezte meg az egyik detektiv.

— Hát ilyen nagy állat, hogy jut be a ke-  
ritésen, — replikázott rá bölcs fejrázással az én  
Hegedüsöm.

— Igaza van Hegedüsnek, — szólottam  
közbe. — Embertől kell, hogy származzék a nyom,  
de valami különös saru lehetett az illető lábán.  
Majd elvállik, hogy mi volt az. Mindenesetre ki-  
indulásnak jó lesz.

— Ez is valami, — kiáltott fel az éles szemű  
Hegedüs s felemelt a kert sarkából valami apró  
tárgyat.

Odanyújtotta nekem. Egy gyufaskatulya volt,  
amelyben néhány szál finom svédgyufa volt. A  
skatulyán magán is a svéd gyár jelzése.

— Egycélre ezzel elégedjünk meg, — mon-  
dottam detektivjeimnek, zsebredugva a zsákmányt.  
— Most már ideje, hogy bemenjünk a faluba s  
felkeressük a bírógazdát. Őit látok egy paraszt-  
fiút, az alighanem a kisbíró lesz, akit értünk kül-  
döttek.

Csakugyan az volt. Illemtudóan köszönt s  
tudatta velünk, hogy a bíró uram már vár ben-  
nünket vacsorával.

Mikor a falun keresztül mentünk, minduntan  
értünk egy-egy leégett, kormosfalu házat.

Hát itt bizony komisz munkát végzett a  
gyujtógató.

Bizonyos távolságokra szűrös atyafiak tűntek  
fel, akik nagy ménkü furkósbotokkal voltak fel-  
fegyverezve s igen gyanus szemekkel pislogattak  
ránk, amint mellettük elmentünk. Strázsák voltak,  
a falut őrizték. Egy helyütt néhány csendőrrel is  
találkoztunk.

— Így őrizzük a falut, — jegyezte meg a  
kisbíró — s mégis mindig csak van újabb égés.

Már kezdünk egészen kétségbeesni. Elaludni is  
alig mer a nép, mert nem tudja senki, mikor  
gyulad ki a ház a feje felett.

Bíró uram vendégszerető házánál igen jó-  
ellátást találtunk s a jó magyaros vacsora után  
még soká elbeszélgettünk a háznéppel a falu ve-  
szedelméről.

(Folytatjuk.)

## HIREK

**Kérelem.** Lapunk 4-ik számát csak  
azoknak küldöttük meg, kik 1—3 szá-  
mainkat megtartották. Nemes ügyünk ér-  
dekében kérjük tisztelt olvasóinkat, hogy  
lapunk terjesztését előmozdítani s előfize-  
tési díjukat a mellékelt postautalványon  
beküldeni kegyeskedjenek. A lap fentartása  
tetemes költséget vesz igénybe s teljes  
odaadással csak úgy szolgálhatjuk ügyün-  
ket, ha az anyagi gondoktól mentek vagyunk.

**A Magyar Tűzoltótisztek Országos Egye-  
sülete** folyó hó elsején tartotta Palicsfürdőn évi  
rendes közgyűlését, mely alkalomra az ország  
különböző részeiből közel száz tűzoltótiszt jött  
Palicsra. A szabadkai mindkét rendbeli tűzoltó-  
testület díszes fogadtatásban részesítette a ven-  
dégeket, kik szombaton este ismerkedési estélyt  
tartottak a palicsi fürdővendéglőben. A közgyűlés  
vasárnap délelőtt volt a palicsi vígadó nagytermé-  
ben Marinovics Imre dr. főtanácsos, egyesületi  
alelnök elnöklésével. Az elnök megismertette az  
egyesületnek a kormányhoz felterjesztett kérelmét  
a tűzoltóknak a katonai gyakorlatok alóli felmen-  
tését, féláru vasúti jegyek engedélyezése és a  
testület tagjainak bírósági szakértőkül való kiren-  
delése tárgyában. A kiképzést a tűzoltótestületek  
végeznék díjtalanul, a kiszolgált katonákban pedig  
a községek kész tűzoltókat nyernének. Az egyesü-  
let tiszteletbeli tagjaiul megválasztották Purgly  
Sándor szabadkai főispánt, Bárczy István és Bíró  
Károly polgármestereket, Bódy Tivadar fővárosi  
polgármestert, Dembitz Lajos szabadkai h. polgár-  
mestert, Harrer Ferenc fővárosi tanácsnokot és  
Szalay Mátyás szabadkai főkapitányt. Az ürese-  
désben levő egyesületi elnöki tisztségre egyhan-  
gulag Janicsék Andor székesfővárosi tűzoltópa-  
rancsnokot választották meg. Marinovich Imre  
alelnök „Tűzrendészet és tételes jog“ címen ér-  
dekes felolvasást tartott. A legközelebbi közgyűlést  
Szegeden tartják meg. Délután egy óraker társas-  
ebéd volt a palicsi vígadóban, öt óraker pedig  
Szabadkán a tűzoltótestületek Milossin Andor  
tűzoltóparancsnok vezetésével diszgyakorlatot mu-  
tattak be.



**A Tűzoltónap.** A Budapesti Tűzoltó Testületek Szövetségének elnöksége a tűzoltónap rendezése tárgyában látogatott nagygyűlést tartott a rendezés módjainak megállapítása végett. Elhatározták, hogy a gyűlést október 12-én, szombaton délben indítják meg, és 14-én délben fejezik be. Szombaton és hétfőn az ipartelepeket, gyárakat és üzleteket keresik fel, vasárnap pedig az utcákon és tereken fognak perselyezni a felkért hölgyek kíséretében az önkéntes és gyári tűzoltók. Urnákat nem állítanak föl. A tűzoltónap fővédnökségét Augustya főhercegnő, a védnökséget pedig gróf Széchenyi Viktorné és gróf Ráday Gedeonné vállalták el. Védnökök még: báró Solymossy Ödönné, gróf Széchenyi Viktor, a Magyar Országos Tűzoltószövetség elnöke, Bárczy István dr. polgármester és Boda Dezső főkapitány. A rendező bizottság kéri a közönséget, hogy támogassa a tűzoltónap humánus célját. A tűzoltók most utójára fordulnak a társadalomhoz, több tűzoltónapot nem rendeznek, mert nem akarnak a nagyközönség terhére lenni. Beszélik, hogy az ezévi gyűjtés jobban fog sikerülni és a tűzoltó-otthon felépítése biztosítva lesz. Felvilágosításokat a tűzoltónap központi irodája (VII., Rákóczy-ut 38.), vagy Kállai Imre, a rendező-bizottság főtitkára (Kun-u. 2. sz.) ad. A bizottság szívesen veszi az önkéntes közreműködésre való jelentkezést.

**Tűzoltószertár építése Erzsébetfalván.** Az erzsébetfalvi bajtársak némsokára új otthonba költöznek. Az Orbán Béla községi mérnök által tervezett szertár tervrajzának felülbírálatára szaktanácskozást hívott egybe a vezetőség. A tanácskozáson részt vettek Blaschnek Hugó fővárosi tűzoltó tisztt, Drexler Mihály soroksári, Pálya József kosuthfalvi, Rosenstein Károly erzsébetfalvi tűzoltó parancsnokok, több tűzoltó tisztt, valamint a község részéről a főbíró, főjegyző és tervező mérnök. A tervrajzot csekély módosítással megfelelőnek és célszerűség szempontból kifogástalannak találták. Az épület elkészítésére az árlejtést azonnal meghirdették.

**Tűzoltószertár vizsgálatok.** Kispestről jelentik: Gerber János, a kispesti járás tűzrendészeti felügyelője megvizsgálta a járáshoz tartozó községek tűzoltóságainak szertárait. Egy-két kisebb dolog leszámításával mindent rendben talált. Itt meg kell emlékeznünk a csepeli tölténygyári tűzoltóságról és ennek pazaron felszerelt szertáráról, melyet a tűzrendészeti felügyelő szintén megvizsgálta. A tűzoltócsapat 100 főből áll és a remek szertárhoz hasonló egész Magyarországon nem található a vidéken. Mindez lovag Stern Rikárd gyárigazgató érdeme. A csepeli tűzoltószázad kitűnően van kioktatva és már több tüzesetnél derekasan megállta helyét.

**Példának okáért.** Követésre méltó szép példát adott Győr város tanácsa többi kollegáinak. Biztosította hivatásos tűzoltóit. U. i. legutóbb tartott ülésében elfogadta a Nemzeti balesetbiztosító-társaság benyújtott ajánlatát. Eszerint 10,000—10,000 koronára biztosította balesetre és rokkantsági esetre a tűzoltóparancsnokságokat, 4000—4000 koronára az őrparancsnokokat, 2000—2000 koronára

a testület többi tagjait, baleset esetén pedig a napi kártérítés ugyanilyen sorrendben 8, 4 és 2 korona. A felajánlott százalékvisszatérítést a szegényalapel javára utalta a tanács. Ha a biztosítottak száma a huszat meghaladja, a biztosítási díj 10 százalékkal csökken.

**Új testület.** A Soroksárpéteri Önkéntes Tűzoltó Egyesület szeptember 8-án délután három órakor alakuló közgyűlést tartott a Kollár-féle vendéglőben.

**Tűzoltó felszerelések külföldi beszerzése ellen.** A budapesti kereskedelmi és iparkamara az érdekelt üzleti körök panaszaira egyes hazai önkéntes tűzoltó testületek amaz eljárása miatt, hogy felszereléseik beszerzésénél a minde tekintetben versenyképes hazai termelés rovására a külföldi szakipart részesítik előnyben — felterjesztést intézett a kereskedelemügyi miniszterhez. A kamara rámutat arra, hogy egyes tűzoltó szerekben, a belföldi termelés teljesen fedezni tudja a szükségletet, miért is kéri, hogy a miniszter hasson oda, hogy az összes önkéntes tűzoltó testületek rendeleti uton köteleztesse a közszállítási szabályzat szigorú betartására.

**Tűzoltóság nélkül.** Minden jóban bővelkedő gazdag város Félégyháza. Telik ott mindenre, csak tűzoltóságra nem. A városban állomásozó első honvédelmi gyalogezred harmadik százada vonul ki, ha lángok csapnak fel valamelyik házból. Multkor is félreverték a harangokat, kigyladt egy butorüzetlet. Szaladtak a kaszárnyába, oltani hívták a legényeket. A századot azonban nem találták meg, már elindultak a honvédek a nagygyakorlatra. A butorüzetlet csak égett, égett, nem volt, aki oltsa. Szerencse, hogy a városon épp akkor vonult át egy kerékpáros század. Holt fáradtan jöttek Pestről kerékpáron, de az égő üzlet előtt leugrottak a vaspáripákról és siettek oltani. Különösen Szabó Ferenc egészségügyi tizedes tünt ki az oltásnál. Ő hozta rendbe az elromlott szivattyút és vakmerően rohant a lángok közé. Még köszönetet sem kapott érte.

**A budapesti tűzoltók nyugdíja.** A közgyűlés még a nyári szünidő előtt megalkotta a tűzoltólegénység nyugdíjára vonatkozó szabályzatot, A belügyminiszter értesítette a fővárost, hogy az erre vonatkozó közgyűlési határozatot jóváhagyta. Ennélfogva ezentúl a megfelelő törzsjárulékok befizetése után a tűzoltólegénység is rendes nyugellátásban fog részesülni.

**Szabolcsvármegye tűzrendészeti szabályrendelete.** Lapunk legutóbbi számában siránkozunk, hogy vármegyei szabályrendeletünk, épen 18 hónapja fekszik a belügynél. Azt is megirtuk egy elég illetékes helyről vett információ alapján, hogy a vármegyei szabályrendeletet a miniszterium egyáltalában nem is fogja jóváhagyni, a készülöben levő országos törvényre (?) való tekintettel. Legnagyobb meglepetésünkre vesszük azonban tudtul, hogy a miniszter Szabolcsvármegye új szabályrendeletét, melyet a vármegye közönsége épen kilenc hónappal későbbben fogadott el és terjesztett föl, mint Pestvármegyéé, még július hónapban jó-



váhagyta, sőt augusztus 4-én életbe is lépett. A késedelem eddigi elfogadható oka is megszűnt. Tehát kíváncsian várjuk a bekövetkezendőket.

**Tűzoltó közgyűlés.** Az Erzsébetfalvai Önkéntes Tűzoltótestület augusztus 23-án gyűlést tartott a Kaszinó helyiségében. A gyűlés főtárgya az új laktanya építése volt, melynek költségéhez a község 50.000 koronával járul. Az épület a modern kor minden igényeinek megfelelőleg a Nagy Sándor-utca és Attila-utca sarkán levő telekre építik és valóban egyik legszebb épülete lesz a községnek. Az érdem itt is a parancsnokság és a lelkes vezetők fáradozásainak köszönhető, kik nem tekintve fáradságot, mindent elkövettek, hogy e valóban közszükséget pótló épület létesítése mihamarább valóra váljék.

**Lapunkról.** Őszinte lelkesedéssel, nemes elszántsággal indítottuk meg lapunkat, ezelőtt négy hónappal. Nem titkolhatjuk el azonban, hogy egyáltalán némi félelemmel is, mely minden kezdőt nehézségéhez társul szegődik. Ma már nyílt tenger himbálja sajkánkat. Mondhatjuk, kedvező szellő duzzasztja vitorlánkat — t. i. hogy lapunk fenntartása anyagi akadályokba ne ütközzék, ma már jóformán biztosítva van. Örömmel tapasztaljuk, hogy lapunkat nem csak vármegyénk tűzoltóságai fogadják szívesen, de örömmel sietnek érdeklődésükkel a tőlünk távoli testületek is. Legutóbb a mohácsi és cibakházi testületek érdemes parancsnoksága kereste fel szerkesztőségünket igaz bajtársi bensőség által sugalt szíves üdvözlő sorok kíséretében.

**Tűzoltóverseny Gödöllőn.** Vármegyei Szövetségünk augusztus hó 25-én kerületi tűzoltóversenyt rendezett Gödöllőn. A verseny lefolyása iránt érdeklődtünk illetékes helyen, — hogy az eredményről itt beszámolhassunk, sajnos — érdeklődésünkre választ nem kaptunk. Ennyire már nem méltatták lapunkat a jó gödöllőiek.

**A drezdai világkiállítás.** Drezdában jövőre világkiállítás lesz, melyen a tűzoltói rész három csoportra oszlik. Első csoportban az egyéni és csapatfelszereléseket, másodikban a megelőző tűzrendészet anyagát, harmadikban a tanítási módokat és az irodalom termékeit mutatják be.

**Mulatságok.** A nagykatái ö. t. szeptember hó 1-én fényesen sikerült szüreti táncmulatságot rendezett.

**Műkedvelő.** Tudvalevő dolog, hogy a tűzoltóságoknak, intézményük fenntartása érdekében minden utat, módot fel kell használniok és értékesíteniök. A tűzoltóságok által rendezett táncmulatságok, hangversenyek, műkedvelői előadások mindenütt közkedveltségnek örvendenek. Ez utóbbiak rendezése rendszerint sok nehézségekbe ütközik, Jó barátként szegődik azonban a rendezőség szolgálatára „A műkedvelő” című ingyenes folyóirat (Budapest, Rákócyp-ut 8 b.), mely nemcsak a szindarabok magán- és páros jelenetek kiadásával foglalkozik, hanem utbaigazítással szolgál a rendezés mindenféle utvesztőjében. A vállalatot tagtestületeink szíves figyelmébe ajánljuk.

**A budapesti szivattyú és gépgyár tartalmas új árjegyzéket adott ki,** melyet az összes parancsnokságoknak is megküldött.

**Tűz a kolozsvári gyufagyárban.** augusztus 22-ére virradó éjjel veszedelmes tűz pusztított Kolozsvárt, a pályaudvar, több nagy raktár és gyár szomszédságában elterülő gyufagyár telepén. A tűz a fafeldolgozó osztály padlásán keletkezett s csakhamar hatalmas lángok csaptak elő, amelyek főként a gyár főépületét és a közeli parkettgyárat veszélyeztették. A gyár tűzoltói nem bírtak a veszedelmes elemmel, félóra múlva segítségükre sietett a városi tűzoltóság, melynek munkáját hamarosan megkönnyítette a közben keletkezett felhőszakadás. A tüzet azután nemsokára elfojtották. Az oltásnál négy tűzoltó súlyosan megsebesült. A gyufagyár égéséről riasztó hírek terjedtek el a városban s csakhamar négy-ötezer főnyi tömeg verődött össze a gyár körül. A rend fenntartására egy század gyalogságot kellett a rendőrségnek segítségül adni. A vizsgálat megállapította, hogy a tüzet a munkások gondatlansága okozta, akik a szigorú tilalom dacára cigarettáztak a padláson, ahol tömördek papír volt felhalmozva. A kár 50.000 korona, amely a gyárat érzékenyen éri, mert a telepnek az a része, amely leégett, nem volt biztosítva.

**A pétervári tűzvész.** A Petrowsky munkásnegyedben múlt hónapban kiütött tűz a legnagyobb, melyet Pétervár ötven év óta látott. Délután 4 órakor gyuladt ki egy fatelep és hihetetlen gyorsasággal kapott bele a láng egyik házból a másikba. Nemsokára több, mint 30 fából készült munkásház állott lángokban. Husz tűzoltó brigád igyekezett a veszedelemmel megbirkózni, azonban a legnagyobb erőfeszítéssel sem lehetett a tüzet lokalizálni, mert a szél a szikrákat nagyon messzire vitte, azonkívül az óriási hőség és a fojtó füst is akadályozta a tűzoltókat munkájukban, úgy hogy rövid időn belül az egész környék lángtengerben állott. A tűzvész mintegy három négyzet kilométernyi területen lelt urrá. Nagyon sok fatelep, munkásház, számos malom és ipartelep, a népház, a határőrség kaszárnyái, továbbá a tűzoltók egyik szertára, amely a legmodernebb gépekkel volt felszerelve, esett a lángok martalékául. Nagy Péter történelmi nevezetességű palotájából, — amely teljesen leégett — igen sok butort és más tárgyat kimentett a közönség. A kárt tizenöt millió rubelre becsülik. Sok ember életét veszítette. A munkásosztályból számtalan asszony és gyermek lelte halálát a lángokban, azért, mert még az utolsó percben is menteni próbálták szegényes butorikat. A felügyelet nélkül hagyott gyermekek a rájuk zárt lakásokban pusztultak el. Néhány katonaségen állott a határőrség kaszárnyájánál, ezek is a lángok áldozatául estek. Sok tűzoltó égési sebeket szenvedett. Soknak a keze, vagy a lába tört el, sokat eltemetett a leszakadó tető, meg a beomló fal.

**Öt millió korona értékű sherry a lángokban.** Madridból jelentik, hogy Xeres de la Fronterában egy angol társaság hét borospincéje a lángok martaléka lett. Csenedőrség és katonaság



sietett a tűzoltóság segélyére, mindamellett nem tudtak a veszedelmes elemnek gátat vetni. Az erős szesztartalmu sherry égő folyamként zudult az utcákra, ahol a zuhugó tűzfolyam több épületet felgyújtott és óriási károkat okozott. Mintegy kétezer hordó sherry ömlött ki ily módon, a melynek értéke meghaladja az öt millió koronát.

### T Ű Z E K \*)

Ganzer Jánosnak leégett bócsai birtokán 278 kereszt gabonája. A tüzet egy pásztorgyerek okozta, aki a kazal közelében tüzet rakott, hogy ólmot olvasson. — Aug. 16. Kis János kiskörösi lakosnak leégett a tanyája: A tűz keletkezésének oka nem volt kideríthető. — Aug. 17. Kiskunmajsa Kömpöc pusztán Apró János terményei leégték. Kár 600 kor. Tűz keletkezésének oka ismeretlen. — Aug. 21. Halason Gáspár Lajos magtára a bennlevő gabonával együtt leégett. A tüzet villámcsapás okozta. Kár 10.000 korona. Aug. 23. Soltvadkerten Pene András és Igli Hermanné háza kigyuladt és leégett. Keletkezésének oka ismeretlen. — Szept. 2. Kiskörösön Weisbrod Sándor háza égett le. Keletkezésének oka ismeretlen.

**Juniusi tűzstatisztika** szerint a magyar birodalomban 1184 tüzeset fordult elő s 3.660.000 korona lett a pusztító lángok martaléka.

### SAKIRODALOM

**Tűzrendészeti Közlöny** augusztusi számának vezető cikkét a bajtársak figyelmébe ajánljuk. Igen érdekes cikkben foglalkozik Pap Ferenc a „szentpétervári tűzoltószer kiállításáról“.

**Tűzvédelem.** A tőle megszokott gazdag tartalommal jelent meg ismét. Vezetőcikkében a lefolyt első tűzrendészeti tanfolyamról szerzett értékes tapasztalatokat gyűjt össze a kitünő tollu szerkesztő. Közli a szentpétervári kongresszuson tartott előadások sorozatát, Kállay sorozatos cikkét a tűzveszélyes anyagok és üzemekről. Több érdekes cikk egészíti ki a tartalmát.

**Mentők lapja** augusztusi számában dr. Schvarcz Gusztáv: A mesterséges lélegzés új módjáról közöl igen tartalmas értekezést.

**Színműpályázat.** Az Országos Szövetség által kiírt pályázat tűzoltói vonatkozású színműre augusztus hó 1-én lejárt. A pályázatra 15 darab színmű érkezett be. Az Országos Szövetség a művek bírálatára felkért több kiváló író és szakértőt.

\*) Ezen rovatban a vármegye területén előfordult tüzesetekről óhajtunk beszámolni. E havi jelentésünk természetesen hiányos, mert csakis a tudomásunkra jutott eseteket közölhetjük. Kérjük a bajtársakat, hogy a községekben előfordult tüzesetekről lehetőleg azonnal értesíteni sziveskedjenek. Különösen felkérjük erre a tüzr. felügyelő urakat.

### MENTŐÜGY.



**Új mentőkészülék.** Désről ujfajta mentőkészülékről veszünk hírt, mely Jakab József ottani pincér találmánya. A „Légeröd“ bizarr névre keresztelt mentő készülék léggel felfuvott ruha, amelyet a feltaláló főleg aviatikai célokra készített. A több darabból álló ruhában könnyű a mozgás és a leesésnél a légréteg felfogja az ütést. Kiváló aviatikusaink véleménye az új találmányról az, hogy az aviatikában nem lehet jövője. A „Légeröd“ ugyanis csak az esésnél teszi meg a kötelességét, de hiába való akkor, ha a pilótára rázuhan a motor, vagy acélső furódik valamely testrészébe. Továbbá ki kellene próbálni a mentőkészüléket, hogy mily magasról való esésnél használható. A hajózásnál inkább használható a „Légeröd“, melyre feltalálója magyar és osztrák szabadalmat kér.

**A szövetek gyűlékonysága ellen.** 1 rész vilsavas léggöng (phosphor-saures Ammoniak) 20 rész vízzel; e folyadékkal a ruhát minden mosás után jól be kell itatni s kifacsarni; ha a ruha keményített, e folyadékkal kell a keményítőt fölcresztetni. Ezt a rövid közleményt azért adjuk olvasóinknak, mert érdekes, hogy azt egy az 1842-ből való régi feljegyzésben találtuk.

**Új mentőegyesület.** Kispestről jelentik, hogy ott erős agitáció indult meg Ö. M. Egylet létesítése iránt, mely igen szép reménnyel kecsegtet.

**A Mentők működése.** A Budapesti Önkéntes Mentőegyesület július hónapban összesen 2873 esetben állott a szenvedő emberiség rendelkezésére. Ebben a számban 1595 az első segítség nyújtások száma, ebből 117 férfi 417 nő és 61 tíz éven aluli gyermek volt, szállítások száma 1064, mozgóórségekre 173 esetben, vaklármá és téves jelentések alapján 41 esetben vonultak ki a mentők. Az öngyilkossági kísérletek száma 109 volt, ezek közül hatállal végződött 13. A mentők folyó évi összes működése 18.810, az egyesület fennállása óta pedig összesen 357,111 esetben álltak a derék mentők a szenvedő emberiség rendelkezésére.

**Balesetmentes közúti kocsik.** A new-yorki közúti vasutak új kocsikat készülnek bevezetni, amelyek állítólag egészen balesetmentesek. A kocsi test majdnem egészen a földön fekszik, úgy hogy olyannak látszik, mintha nem is kerekeken gördülne, hanem a síneken csuszna tova. A kerekek kívül nem láthatók, mert a kocsiszékélyben vannak. Beszállásnál nincs lépcső, mert a kocsi test, (székély) majdnem egy színben van a földdel. Az új kocsi formája nem is platformáju, mert az utas a közepén lévő ajtón száll be. A kocsi hossza 12 méter, végén lekererítve. Ugy néz ki, mint egy torpedó. 50 álló és 30 ülőhely van benne. A kocsi ünműködőleg rögtön megáll, ha valamely tárgyba ütközik.

### KÉRDÉSEK

A téli oktatások anyagát, hogy oszt-hatjuk be legcélszerűbben.



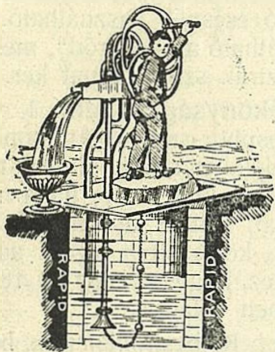
# Mátrai Antal és Tsa

## Részvénytársaság

### BUDAPEST

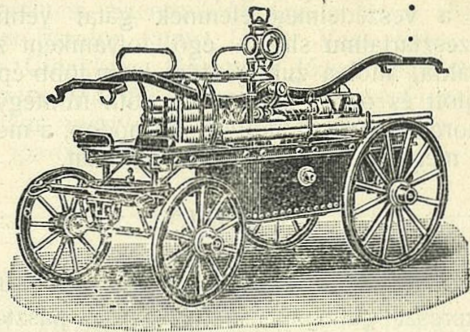
V., Teréz-körut 33. sz.

Sürgőny cím: Mátfelek 22-26.



Szabadalmazott  
„RAPID”  
láncos  
kútszivattyúk  
egyedüli gyártói

15 000 darab használatban



## Seltenhofer Frigyes Fiai

Cs. és kir. ud-vari szállítók Sopron Alapított: 1816-ban.

Ajánlják elismert kitünő gyártmányaikat, u. m. tűzifecskendőket és mindennemű

tűzoltó-felszereléseket,

kútszivattyúkat gazdasági s házcélokra, pöcögödörtisztító-gépeket és trágyalésvivattyúkat. Harangokat és vasharangállványokat. Házi vízvezetéseket és fürdőberendezéseket. Öt évi jótállás. Kedvező feltételek. Képes árlapok és költségvetések ingyen.

Az 1857-ik évben alakult és



legfelsőbb helyen engedélyezett

Első Magyar Általános

## Biztosító Társaság

Budapest, Vigadó-tér (saját palotájában)

több mint 135 millió kor. alappal bir és biztosításokat elvállal:

a) tűzkár ellen (ha azt gyújtó villám okozza is), épületekre, gyárakra, gépekre, gazdasági és iparkészletekre, árukra, bútorneműkre, marhaállományra stb.

b) szállítványi károk ellen, vizen, szárazon és vasuton,

c) jégkárok ellen teljes kárterítéssel,

d) betörési károk ellen és e) az ember életére (az alábbi felsorolt különböző módzatok szerint).

A biztosítási díjak lehető jutányosak s felmerülő károk a leggyorsabban és legjutányosabban térítetnek meg.

Életbiztosítási módzatai kiterjednek:

a) halálesetekre szóló biztosításokra,

b) vegyes, illetve korelérésére és halálesetre szóló biztosításokra.

c) kiházasítási biztosításokra,

d) közvetlen vagy bizonyos idő lejártával kezdődő életjáradékokra,

e) túlélési életjáradék, illetve özvegyi nyugdíj-biztosításokra,

f) nevelési költségbiztosításokra,

g) jelzálog életbiztosításokra stb.

Életbiztosításai érvényesek a természetes elhalálozáson kívül: 1. a háboru veszélyeire minden pótdíj nélkül, 2. a párbaj esetére, 3. az öngyilkosság folytán bekövetkező halálesetre, 4. a baleset folytán történő elhalálozás esetére.

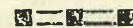
Kormányzó közegek: igazgatók: báró Harkányi Frigyes, László Zsigmond, Ormódy Vilmos, Szende Károly, gróf Zichy Nándor, aligazgató: Balabán Adolf.



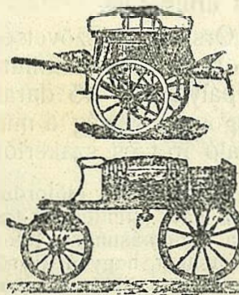
## Mátrai Antal és Tsa

Részvénytársaság

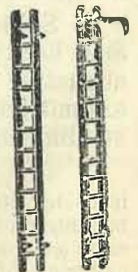
BUDAPEST, VI., TERÉZ-KÖRUT 33.



Tűzoltó létrák és felszerelések legelőnyösebb beszerzési forrása



Testületek és hatóságoknak részletfizetés mellett.









Előírással elsőrendű  
tűzoltótisztai és legénységi  
sapkákat készít:

**NÉMETH FERENC**  
sapkagyáros KISMARTON  
Telefon interurban 35. szám



Teljes tűzoltói felszerelések, ruházat, kürtök, balták,  
sisakok stb. Egyleteknek kellemes részleffizetésre is  
Külföldre Páris: aranyéremmel és keresztel.  
Kivánatra arajánlással és mintákkal szolgálók.

**SCHWARZ ARTUR**  
KÖNYVNYOMDÁJA  
KISKUNMAJSÁN

Elvállal mindennemű nyomtatvánok el-  
készítését. Jutányos ár Csinos kivitel.



**FEIK és TRÉBA**

BUDAPEST, V. KERÜLET, LIPÓT-KÖRUT 22. sz.

• • •

Legjobb és legolcsóbb beszerzési forrás tűzoltó  
szerekben, egyéni felszerelésekben és fecskendőkben,  
különösen pedig

**létrákban.**

• • •

**:: Képes árjegyzék ingyen! ::**

Sürgőnycim: „Szivattyár Budapest“. Alapított 1858-ban. Telefonszám 72—08, vagy 72—09.

**Budapesti Szivattyu és Gépgyár  
Részvénytársaság**

Budapest, VI., Váci-ut 69. József főherceg Ő. cs. és kir. Fensége udvari szállítója.

Községi kocsifecskendők, két- és négykerekű mozdonyfecskendők, hidróforok, vészvonatok, kertifecskendők stb.



Gőzfecskendők, benzín-  
motorfecskendők, kombinált benzínmotor- és  
kézfecskendők, szén-  
:: savas fecskendők ::  
Szer- és személyszállító  
kocsik, vízfordó-  
:: és öntözőlajtok ::



**Pöcegödörtisztító**

**:: készülékek ::**



Mérga-szivótömlők és  
kendernyomótömlők.  
Kutszivattyúk városi,  
gazdasági, házi és tűz-  
oltócélokra, kézi, jár-  
gány és géphajtásra,  
bármily mélységre.



**Az eddig szállított fecskendők száma: 17000.**

